

特價午餐 LUNCH SPECIALS

MONDAY - FRIDAY Served from 11:00 a.m. to 3:00 p.m.

Served with Soup of the Day, Steamed Rice and Cookie

(No Soup with Take Out Orders)

\$10.95

- | | |
|---|--|
| 1. 杏仁雞 Almond Chicken | 11. 蠔油豆腐 Szechwan Tender Tofu with Oyster Flavor Sauce |
| 2. 芥蘭雞 Chicken with American Broccoli | *12. 麻婆豆腐 Szechwan Tofu (Meatless) |
| *3. 宮保雞 Kung Pao Chicken | 13. 蠔油中芥蘭 Chinese Broccoli with Oyster Flavor Sauce |
| 4. 薑蔥雞 Chicken with Ginger & Green Onion | 14. 清炒菜遠 Sauteed Chinese Tender Green |
| *5. 魚香雞片 Sliced Chicken with Spicy Garlic Sauce | 15. 清炒菠菜 Sauteed Spinach |
| 6. 雞片素雜菜 Sliced Chicken with Fresh Mixed Vegetables | 16. 素雜錦 Sauteed Fresh Mixed Vegetables |
| 7. 木須雞/菜 Moo Shu Chicken or Vegetable | *17. 干扁四季豆 Hot Braised String Bean (Meatless) |
| *8. 魚香肉絲 Shredded Pork with Spicy Garlic Sauce | 18. 雪豆叉燒 Snow Peas with B.B.Q. Pork |
| 9. 甜酸肉 Sweet and Sour Pork | *19. 豉椒鮮魷 Squid with Spicy Garlic & Black Bean Sauce |
| *10. 魚香茄子 Eggplant with Spicy Garlic Sauce (Meatless) | 20. 羅漢上素 Assorted Vegetables |

\$11.95

- | | |
|---|--|
| 1. 雪豆牛肉 Beef with Snow Peas | 10. 京都排骨 Pork Chop with Peking Style Flavor Sauce |
| 2. 芥蘭牛肉 Beef with American Broccoli | *11. 椒鹽鮮魷 Squid with Spicy Salt |
| *3. 豉椒牛肉 Beef with Garlic and Black Bean Sauce | 12. 菜遠魚片 Fish Fillet with Chinese Tender Green |
| 4. 牛肉素雜菜 Beef with Fresh Mixed Vegetables | *13. 豉椒魚片 Fish Fillet with Garlic and Black Bean Sauce |
| *5. 咖喱牛肉 Curry Beef | 14. 五柳魚片 Fish Fillet with Sweet & Sour Sauce |
| *6. 蔥爆牛肉 Mongolian Beef | 15. 蝦龍糊 Shrimp & Lobster Sauce with Black Bean Flavor |
| *7. 陳皮雞 Orange Peel Flavor Chicken | *16. 豉椒炒青蜆 Stir Fried Mussels with Garlic & Black Bean Sauce |
| 8. 芝麻檸檬雞 Chicken with Sesame Lemon Flavor Sauce | *17. 陳皮牛 Orange Peel Flavor Beef |
| *9. 椒鹽排骨 Pork Chop with Spicy Salt | 18. 苦瓜牛肉 Bitter Melon with Beef |

\$12.95

- | | |
|--|--|
| *1. 魚香帶子 Scallop with Spicy Garlic Sauce | 12. 蝦素雜菜 Shrimp with Fresh Mixed Vegetables |
| *2. 宮保帶子 Kung Pao Scallop | *13. 宮保蝦 Kung Pao Shrimp |
| 3. 雪豆帶子 Scallop with Snow Peas (with Brown Sauce) | 14. 炒三鮮 Sauteed 3 Ingredients with Spicy Garlic Sauce (Chicken, B.B.Q. Pork & Shrimp) |
| *4. 豉椒帶子 Scallop with Garlic Sauce and Black Bean Sauce | *15. 宮保三樣 Kong Pao San Yan (Chicken, B.B.Q. Pork & Shrimp) |
| 5. 菜遠帶子 Scallop with Chinese Tender Green (with Brown Sauce) | *16. 鐵板豉椒雞 Sizzling Chicken w/ Spicy Garlic & Black Bean Sauce |
| 6. 西蘭帶子 Scallop with American Broccoli (with Brown Sauce) | 17. 脆皮炸子雞 (半隻) Crispy Fried Chicken (Half) |
| *7. 魚香帶子素雜菜 Scallop & Fresh Mixed Vegetables with Spicy Garlic Sauce | *18. 鐵板豉椒班球 Sizzling Rock Cod Fillet with Garlic & Black Bean Sauce |
| 8. 西汁蜜桃蝦 Shrimp with Honey Glazed Walnuts | 19. 薑蔥蒸魚片 Steamed Fish Fillets and Ginger and Green Onion with House Special Soy Sauce |
| *9. 咖喱蝦 Curry Shrimp | |
| 10. 西蘭蝦 Shrimp with American Broccoli | |
| *11. 魚香蝦 Shrimp with Spicy Garlic Sauce | |

麵類 NOODLES DISHES

(Pan Fried Noodles or Soft Noodles)

- | |
|---|
| 1. 雜菜兩面黃/撈麵 Fresh Mixed Vegetables Pan Fried Noodles or Lo Mein (Soft Noodles)11.25 |
| 2. 雞肉兩面黃/撈麵 Chicken Pan Fried Noodles or Lo Mein (Soft Noodles).....11.25 |
| 3. 牛肉兩面黃/撈麵 Beef Pan Fried Noodles or Lo Mein (Soft Noodles).....11.25 |
| 4. 叉燒兩面黃/撈麵 B.B.Q. Pork Pan Fried Noodles or Lo Mein (Soft Noodles)....11.25 |
| 5. 蝦球兩面黃/撈麵 Shrimp Pan Fried Noodles or Lo Mein (Soft Noodles) .11.75 |
| 6. 招牌兩面黃/撈麵 House Special Pan Fried Noodles or Lo Mein (Soft Noodles)11.75 |

炒飯類 FRIED RICE

- | |
|---|
| 1. 雜菜炒飯 Fresh Mixed Vegetables Fried Rice.....10.95 |
| 2. 雞粒炒飯 Minced Chicken Fried Rice10.95 |
| 3. 生炒牛肉飯 Beef Fried Rice with Lettuce10.95 |
| 4. 叉燒炒飯 B.B.Q. Pork Fried Rice10.95 |
| 5. 蝦炒飯 Shrimp Fried Rice11.50 |
| 6. 揚州炒飯 Yang Chow Fried Rice (B.B.Q. Pork and Shrimp)11.50 |

飯類 RICE PLATE

- | |
|--|
| 1. 菜遠班球飯 Pan Fried Rock Cod Fillet with Vegetable Over Steamed Rice 9.75 |
| 2. 粟米班球飯 Deep Fried Rock Cod Fillet with Corn over Steamed Rice 9.75 |

- | |
|---|
| 3. 招牌飯 House Special Rice Plate.....10.50 |
| 4. 豉椒雞球飯 Stir Fried Chicken with Garlic & Black Bean Sauce Over Steamed Rice 9.75 |
| 5. 菜遠牛肉飯 Beef with Tender Greens Over Steamed Rice 9.75 |

炒粉，炒麵類

NOODLES / RICE NOODLES / CHOW FUN

- | |
|--|
| *1. 豉椒牛河 Beef with Garlic and Black Bean Sauce Chow Fun (Flat Rice Noodles)..... 11.50 |
| 2. 干炒牛河 Dry Style Beef Chow Fun (Flat Rice Noodles) 11.50 |
| *3. 星洲炒米粉 Singapore Style Spicy Curry Flavored Fried Rice Noodles 11.50 |
| 4. 干燒伊麵 Braised Yee Mein Noodles with Oyster Flavor Sauce .. 11.50 |
| 5. 雜錦炒河 House Special Chow Fun (Flat Rice Noodles)..... 11.75 |

湯粉，麵類

RICE NOODLES / NOODLES IN SOUP

- | |
|---|
| 1. 雲吞湯麵/粉 Wonton Noodles (or Rice Noodles) in Soup 9.75 |
| 2. 淨雲吞 Wonton in Soup..... 9.75 |
| 3. 雞肉湯麵/粉 Chicken Noodles (or Rice Noodles) in Soup..... 10.95 |
| 4. 叉燒雲吞麵/粉 B.B.Q. Pork Noodles (or Rice Noodles) in Soup .. 10.50 |
| 5. 牛肉雲吞麵/粉 Beef & Wonton Noodles (or Rice Noodles) in Soup..... 11.95 |
| 6. 招牌湯麵/粉 House Special Noodles (or Rice Noodles) in Soup 11.95 |

* Hot and Spicy

Chef's Specials

- | | |
|---|-------|
| 1. 滑溜炒蝦 "Famous" Slippery Shrimp | 20.95 |
| 2. 西汁合桃蝦 Shrimp with Honey Glazed Walnuts | 20.95 |
| 3. 芒果利筍雞片 Mango Chicken | 18.95 |
| 4. 魚香利筍雞 Chicken & Asparagus with Spicy Garlic Sauce * | 18.95 |
| 5. 薑蔥蒸魚片 Steamed Fish Fillet with House Special Soy Sauce | 20.95 |
| 6. 咖喱海鮮豆腐煲 Mixed Seafood & Fried Tofu with Spicy Curry Sauce | 20.95 |
| 7. 荷塘豆腐 Sparkling Chicken with Mixed Seafood and Tofu | 16.95 |
| 8. 法式牛柳 Beef Steak with Honey Garlic & Black Pepper Sauce | 20.95 |
| 9. 陳皮魚片 Fish Fillet with Orange Flavor | 17.95 |
| 10. 鐵板海鮮 Sizzling Platter with Mixed Seafood | 21.95 |
| 11. 芝麻蜜汁排骨 Sesame Honey Garlic Spareribs | 18.95 |
| 12. 釀蝦菇 Black Mushroom Stuffed with Shrimp in Black Bean Sauce | 20.95 |
| 13. 蝦球四季豆 Sauteed Shrimp and Fresh String Beans, Ginger, Garlic with Brown Flavor Sauce | 20.95 |
| 14. 鮮腐皮羅漢齋 Supreme Mixed Vegetables | 17.95 |
| 15. 椒鹽蝦球 Shrimp in Spicy Salt (Shell Less) | 20.95 |
| 16. 鐵板豉椒魚片 Sizzling Fish Fillet with Garlic & Black Bean Flavor Sauce * | 19.95 |
| 17. 帶子四季豆 Sauteed Scallop and Fresh String Beans, Ginger with Brown Flavor Sauce | 20.95 |
| 18. 黑椒蜜汁魚片 Honey Pepper Fish Fillet | 18.95 |
| 19. X.O. 薑蔥魚片 Fish Fillet with X.O. Ginger and Garlic Sauce | 19.95 |
| 20. 鐵板蜜汁魚片 Sizzling Fish Fillet with Honey Garlic Sauce | 19.95 |

Checks not accepted. Not Responsible for lost or stolen articles.

We reserves the right to refuse service to anyone.

PRICE SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE

(7.2023)

* Hot and Spicy

合利 Hop Li Seafood Restaurant



BUSINESS HOURS

SUN - THURS 11:00 A.M. TO 10:00 P.M.

FRI - SAT 11:00 A.M. TO 10:30 P.M.

526 Alpine Street
Los Angeles, CA 90012

Tel: (213) 680-3939



Check Out Our New Website!

WWW.HOPLICHINATOWN.COM

Appetizers 頭 檯

炸雲吞	FRIED WONTON	8.25
春卷	EGG ROLL	8.25
涼拌海蜇	JELLY FISH (COLD DISH)	16.50
蒸豬肉餃子	PORK DUMPLING	10.95
蜆皮手撕雞	JELLY FISH & SESAME CHICKEN (COLD) HALF	23.00
椒鹽靚蝦	SHRIMP WITH SPICY SALT	20.95
聚寶盤	PU PU PLATER. (per person, min. 2 persons)	10.95
<small>(FRIED WONTONS, EGG ROLL, SCALLOPS IN SPICY SALT, SPARERIB IN HONEY & GARLIC SAUCE) MIN TWO PERSON</small>		
椒鹽軟殼蟹	SOFT SHELL CRAB IN SPICY SALT	20.95

Soup 湯 類

	S	M
海鮮湯	FISH SOUP WITH PORK	14.45 18.95
西湖牛肉羹	WEST LAKE STYLE BEEF SOUP	14.45 18.95
豆腐肉片湯	BEAN CAKE SOUP WITH PORK	12.95 17.95
紫菜湯	SEAWEED SOUP WITH PORK	12.95 17.95
京都酸辣湯	HOT & SOUR SOUP WITH PORK	14.45 18.95
雞蓉粟米羹	MINCED CHICKEN WITH CREAM CORN SOUP	12.95 17.95
蛋花湯	EGG FLOWER SOUP	12.95 18.95
八寶海鮮羹	MIXED SEA FOOD SOUP	14.45 18.95
冬瓜粒湯	DICED WINTER MELON SOUP WITH CHICKEN	14.45 18.95
三鮮鍋巴湯	THREE FLAVOR SIZZLING RICE SOUP	14.45 18.95
蝦巴湯	SHRIMP WITH SIZZLING RICE SOUP	14.45 18.95
蟹肉粟米羹	CRAB MEAT WITH CREAM CORN SOUP	14.45 18.95
鮑魚雞片湯	ABALONE WITH CHICKEN SOUP	14.45 18.95
蟹肉魚肚羹	CRAB MEAT WITH FISH MAW SOUP	14.45 18.95

Beef 牛 肉

蕃茄炒牛肉	SLICED BEEF WITH TOMATO	17.95
雙菇炒牛肉	SLICED BEEF WITH DOUBLE MUSHROOMS	17.95
雪豆炒牛肉	SLICED BEEF WITH SNOW PEAS	17.95
菜遠炒牛肉	SLICED BEEF WITH TENDER GREENS	17.95
咖喱炒牛肉	SLICED BEEF WITH CURRY SAUCE	17.95
蠔皇炒牛肉	SLICED BEEF WITH OYSTER SAUCE	17.95
沙茶炒牛肉	SLICED BEEF WITH SATAY SAUCE	17.95
成都牛肉	TANGERINE BEEF	17.95
蒙古炒牛肉	MONGOLIAN BEEF	17.95
中式煎牛柳	BEEF STEAK CANTONESE STYLE	20.95
苦瓜炒牛肉	SLICED BEEF WITH BITTER MELON	17.95

Pork 豬 肉

時菜肉片	SLICED PORK WITH VEGETABLES	15.95
木須肉	MU SHU PORK(4)	15.95
鹹蛋蒸肉餅	STEAMED PORK HASH WITH SALTED DUCK EGG	16.95
鹹魚蒸肉餅	STEAMED PORK HASH WITH SALTED FISH	16.95
咕嚕香肉	SWEET & SOUR PORK	15.95
京都排骨	PORK CHOP PEKING STYLE	15.95
椒鹽排骨	PORK CHOP WITH SPICY SALT	15.95

Poultry 雞、鴨、鵝

	HALF	WHOLE
蔥油淋子雞	STEAMED CHICKEN W/ GINGER & GREEN ONION	17.95 34.00
白切肥子雞	STEAMED CHICKEN (COLD)	17.95 34.00
當紅炸子雞	CRISPY FRIED CHICKEN CHINESE STYLE	17.95 34.00
當紅上湯雞	STEAMED CHICKEN WITH TENDER GREENS	17.95 34.00
宮保雞丁	KUNG PAO CHICKEN	16.95
時菜雞球	SLICED CHICKEN WITH TENDER GREENS	16.95
豉椒雞球	SLICED CHICKEN W/ GREEN PEPPER & BLACK BEAN SAUCE	16.95
蘑菇雞球	SLICED CHICKEN WITH BUTTON MUSHROOMS	16.95
檸檬汁煎軟雞	LEMON CHICKEN	16.95
甜酸雞	SWEET & SOUR CHICKEN	16.95
腰果雞球	SLICED CHICKEN WITH CASHEW NUTS	16.95
陳皮雞	ORANGE PEEL FLAVOR CHICKEN	16.95
糯米雞	CHICKEN STUFFED WITH SWEET RICE (ORDER IN ADVANCE)	SEASONAL PRICE
生菜白鴿崙	MINCED SQUAB WITH BAMBOO SHOOTS & LETTUCE	17.95
掛爐肥鴨	BARBECUED DUCK CANTONESE STYLE	17.95 34.00
烤北京填鴨	PEKING ROASTED DUCK WITH STEAMED BUN	22.00 44.00

★ Hot & Spicy

Sizzling Platter 鐵 板

鐵板黑椒牛仔骨	SIZZLING SHORT RIBS WITH BLACK PEPPER SAUCE	20.95
鐵板 豉椒 雞球	SIZZLING CHICKEN WITH BLACK BEAN SAUCE	17.95
鐵板 中式 牛柳	SIZZLING BEEF STEAK CHINESE STYLE	20.95
鐵板 黑椒 牛柳	SIZZLING BEEF STEAK WITH BLACK PEPPER SAUCE	20.95
鐵板 蒜蓉 蝦球	SIZZLING SHRIMP WITH GARLIC SAUCE	20.95
鐵板 豉椒 蝦球	SIZZLING SHRIMP WITH BLACK BEAN SAUCE	20.95

Squid 鮮 魷 類

酥炸鮮魷	DEEP FRIED FRESH SQUID (LIGHT CRUNCHY BATTER)	16.50
豉椒鮮魷	PAN FRIED SQUID WITH GARLIC & BLACK BEAN SAUCE	16.50
薑蔥鮮魷	PAN FRIED SQUID WITH GINGER & GREEN ONION	16.50
宮保鮮魷	KUNG PAO SQUID	16.50
時菜鮮魷	SQUID WITH TENDER GREENS	16.50
椒鹽鮮魷	SQUID WITH SPICY SALT	16.50

Clams 蜆 肉

白灼肉蜆	STEAMED PACIFIC CLAMS	17.95
豉椒肉蜆	PAN FRIED CLAMS W/ GARLIC & BLACK BEAN SAUCE	17.95
薑蔥肉蜆	PAN FRIED CLAMS W/ GINGER & GREEN ONION SAUCE	17.95
甜酸肉蜆	SWEET & SOUR CLAMS	17.95

Fish Fillet 魚 片

時菜魚片	FISH FILLET WITH VEGETABLE	18.95
紅燒魚片	DEEP FRIED FISH FILLET WITH MUSHROOM SAUCE	18.95
豉汁魚片	FISH FILLET WITH BLACK BEAN SAUCE	18.95
銀芽魚片	FISH FILLET WITH BEAN SPROUTS	18.95
白汁魚片	DEEP FRIED FISH FILLET WITH WHITE SAUCE	18.95
粟米魚片	DEEP FRIED FISH FILLET WITH SWEET CORN	18.95
檸檬汁魚片	DEEP FRIED FISH FILLET WITH LEMON SAUCE	18.95
五柳魚片	DEEP FRIED FISH FILLET W/ SWEET & SOUR VEGETABLES	18.95
茄汁魚片	FISH FILLET WITH EGG PLANTS	18.95
湖南魚片	FISH FILLET WITH EGG PLANTS	18.95

Ocean & Fresh Water Adventure Fish 魚 類

石斑	PACIFIC RED SNAPPER (ROCK COD)	<small>Prices Subject to Size and Type of Fish. Fish will be prepared the following choice: Steamed with Special Sauce; Deep Fried with Sweet & Sour Sauce or Mushroom Sauce.</small>
龍利	FLOUNDER	
鱸魚	CAT FISH	
骨香龍利球	SAUTEED FLOUNDER FILLET WITH DEEP FRIED FLAVOR	
椒鹽龍利球	FLOUNDER FILLET IN SPICY SALT	SEASONAL PRICE

Oyster 生 蠔

白灼生蠔	BOILED OYSTER WITH SOY SAUCE	18.95
薑蔥生蠔	PAN FRIED OYSTER WITH GINGER & GREEN ONION	18.95
酥炸生蠔	DEEP FRIED OYSTER IN BATTER	18.95
叉燒生蠔	ROAST PORK WITH OYSTER	18.95
豉汁蒸生蠔	STEAMED OYSTER IN BLACK BEAN SAUCE	SEASONAL PRICE
魚香蒸生蠔	STEAMED OYSTER WITH SZECHUAN SAUCE	SEASONAL PRICE

Shrimp 蝦 類

白灼中蝦	BOILED WHOLE SHRIMP (IN SHELL, HEAD ON)	20.95
滑蛋蝦仁	SHRIMP WITH SCRAMBLED EGG	16.95
蝦龍糊	SHRIMP WITH LOBSTER SAUCE (WITH GROUND MEAT) IN BLACK BEAN SAUCE	16.95
宮保蝦仁	KUNG PAO SHRIMP SPICY HOT	20.95
蘭遠蝦球	SHRIMP WITH CHINESE BROCCOLI	20.95
腰果蝦球	SHRIMP WITH CASHEW NUTS	20.95
雪豆蝦球	SHRIMP WITH SNOW PEAS	20.95
椒鹽明蝦	STIR FRIED WHOLE SHRIMP WITH SPICY SALT (IN SHELL, HEAD ON)	20.95
西汁蜜桃蝦球	SHRIMP WITH HONEY GLAZED WALNUT	20.95
西檸汁蝦球	LEMON SHRIMP	20.95
陳皮蝦球	SHRIMP IN SPICY TANGERINE SAUCE	20.95
油泡蝦球	SAUTEED SHRIMP	20.95

★ Hot & Spicy

Abalone and King Clam (Geoduck) 鮑魚、象拔蚌

蠔皇原隻鮑魚	BRAISED WHOLE ABALONE W/ OYSTER SAUCE	SEASONAL PRICE
碧綠鮑片	SLICED ABALONE WITH VEGETABLE	SEASONAL PRICE
鮑魚海參	ABALONE WITH SEA CUCUMBER	SEASONAL PRICE
蠔皇鮑片	SLICED ABALONE WITH OYSTER SAUCE	SEASONAL PRICE

Scallops 帶 子

雪豆帶子	STIR FRIED SCALLOPS WITH SNOW PEAS	20.95
豉椒帶子	SCALLOPS WITH GARLIC & BLACK BEAN SAUCE	20.95
菜遠帶子	SCALLOPS WITH TENDER GREEN	20.95
帶子三蔬	STIR FRIED SCALLOPS WITH MUSHROOMS & WATER CHESTNUTS	20.95
帶子雞球	PAN FRIED SCALLOPS WITH CHICKEN	20.95
雀巢帶子	SCALLOP IN BIRD'S NEST	21.95

Crab (Serve in Shell) 蟹 類

清蒸肉蟹	STEAMED CRAB	SEASONAL PRICE
椒鹽肉蟹	CRAB WITH SPICY SALT	SEASONAL PRICE
豉椒肉蟹	CRAB WITH GARLIC AND BLACK BEAN SAUCE	SEASONAL PRICE
薑蔥肉蟹	CRAB WITH GINGER & GREEN ONION SAUCE	SEASONAL PRICE
咖喱肉蟹	CRAB WITH CURRY SAUCE	SEASONAL PRICE
甜酸肉蟹	CRAB WITH SWEET & SOUR SAUCE	SEASONAL PRICE
干燒蟹	HOT BRAISED CRAB	SEASONAL PRICE

Lobster 龍 蝦

龍蝦沙律	LOBSTER SALAD (ORDER IN ADVANCE)	SEASONAL PRICE
清蒸龍蝦	STEAMED LOBSTER	SEASONAL PRICE
豉椒龍蝦	STIR FRIED LOBSTER WITH GARLIC AND BLACK BEAN SAUCE	SEASONAL PRICE
薑蔥龍蝦	STIR FRIED LOBSTER WITH GINGER AND GREEN ONION SAUCE	SEASONAL PRICE
牛油龍蝦	PAN FRIED LOBSTER WITH BUTTER	SEASONAL PRICE

Egg Foo Young 芙蓉蛋

雜菜芙蓉蛋	VEGETABLE EGG FOO YOUNG	16.95
雞肉芙蓉蛋	CHICKEN EGG FOO YOUNG	16.95
鮮蝦芙蓉蛋	SHRIMP EGG FOO YOUNG	17.50
叉燒芙蓉蛋	B.B.Q. PORK EGG FOO YOUNG	16.95

Hot Pot 煲仔菜

什菜粉絲煲	MIX VEGETABLE AND RICE NOODLES IN HOT POT	16.95
蘿蔔牛腩煲	BRISKET OF BEEF WITH WHITE RADISH IN HOT POT	16.95
八珍豆腐煲	HOUSE SPECIAL BEAN CURB IN HOT POT	16.95
叉燒生蠔煲	BBQ PORK AND OYSTER IN HOT POT	18.95
羊腩支竹煲	LAMP STEW IN HOT POT	18.95
咸魚茄子煲	SALTED FISH AND EGGPLANT IN HOT POT	18.95

Miscellaneous Dishes 雜 項

椒鹽豆腐粒	SPICY SALT AND DEEP FRIED TOFU	14.95
酥炸釀豆腐	DEEP FRIED BEAN CURD STUFFED WITH MINCED FISH	15.95
冬菇海參	SEA CUCUMBER WITH BLACK MUSHROOMS	23.95
紅燒海參	PAN FRIED SEA CUCUMBER	23.95
雀巢海鮮	ASSORTED SEA FOOD IN BIRD'S NEST	23.95

Vegetables 素 食

麻婆豆腐	SZECHWAN BEAN CURD (MEATLESS)	15.95
魚香茄子	HOT & SPICY EGGPLANT	15.95
蠔油蘭遠	CHINESE BROCCOLI WITH OYSTER SAUCE	15.95
清炒菜遠	SAUTEED CHOY SHUM	15.95
清炒菠菜	SAUTEED SPINACH	15.95
蠔油豆腐	BEAN CURD WITH OYSTER SAUCE	15.95
羅漢上素	ASSORTED VEGETABLE	15.95
雪豆馬蹄	SNOW PEAS & WATER CHESTNUTS	15.95
清炒蘆筍	SAUTEED ASPARAGUS	16.95
清炒冬菇	SAUTEED BROCCOLI & BLACK MUSHROOMS	15.95
干扁四季豆	HOT BRAISED STRING BEAN (MEATLESS)	15.95
蒜蓉豆苗	SAUTEED BABY BEAN LEAF W/ GARLIC	18.95
蒜蓉通菜	SAUTEED TONG CHOY W/ GARLIC	16.95
清炒青光	SAUTEED BABY BOK CHOY	15.95

★ Hot & Spicy

Fried Rice 炒 飯

楊州炒飯	YOUNG CHOW STYLE FRIED RICE	15.95
蝦仁炒飯	SHRIMP FRIED RICE	15.95
生炒牛肉飯	BEEF FRIED RICE WITH LETTUCE	14.95
雞粒炒飯	CHICKEN FRIED RICE	14.95
叉燒炒飯	B.B.Q. PORK FRIED RICE	14.95
咸魚炒飯	FRIED RICE WITH SALTY FISH	17.95
福州炒飯	FOO CHOW FRIED RICE (SHRIMP, B.B.Q. DUCK, CHICKEN, VEGETABLE & BLACK MUSHROOM WITH OYSTER SAUCE OVER FRIED RICE.)	19.95
鴛鴦炒飯	SHRIMP & CHICKEN FRIED RICE (WITH CREAM & TOMATO SAUCE)	19.95
白飯	STEAMED RICE	2.00 EACH

Rice Plates 燴 飯

豉椒鮮魷飯	STIR FRIED SQUID WITH GARLIC & BLACK BEANS SAUCE OVER STEAM RICE	14.50
菜心牛肉飯	BEEF WITH TENDER GREENS OVER STEAM RICE	14.50
菜心班肉飯	PAN FRIED ROCK COD FILLET WITH VEGETABLE OVER STEAM RICE	14.50
粟米班片飯	DEEP FRIED ROCK COD FILLET WITH CORN OVER STEAM RICE	14.50
滑蛋蝦仁飯	SHRIMP WITH SCRAMBLED EGG OVER STEAM RICE	14.50
招牌飯	HOUSE SPECIAL RICE PLATE	14.95

Wonton or Noodles in Soup 雲吞、湯麵

雞球雲吞	CHICKEN WONTON	13.00
牛肉雲吞	BEEF WONTON	13.00
叉燒雲吞	B.B.Q. PORK WONTON	13.00
雲吞麵	WONTON NOODLES	11.95
牛肉湯麵	BEEF NOODLES	13.00
叉燒湯麵	B.B.Q. PORK NOODLES	13.00
肉絲湯麵	PORK NOODLES	13.00
招牌窩雲吞	HOUSE SPECIAL WOR WONTON	(4) 15.00 (8) 18.95
蝦球雲吞	SHRIMP WONTON	15.00
海鮮窩伊麵	SEAFOOD WOR YEE MEIN	18.95

Chow Mein, Chow Fun & Rice Noodles 炒粉、炒麵

蕃茄牛肉炒麵	BEEF TOMATO CHOW MEIN/ OR LOMEIN	15.95
牛肉炒麵	BEEF CHOW MEIN / OR LOMEIN	15.95
雞絲炒麵	CHICKEN CHOW MEIN / OR LOMEIN	15.95
肉絲炒麵	PORK CHOW MEIN / OR LOMEIN	15.95
干炒牛河	DRY STYLE BEEF CHOW FUN	15.95
豉椒牛河	BEEF WITH BLACK BEAN SAUCE CHOW FUN	15.95
星洲炒米粉	SINGAPORE STYLE FRIED RICE NOODLES	15.95
魚片炒麵	ROCK COD FILLET CHOW MEIN/ OR LOMEIN	15.95
招牌兩面黃	HOUSE SPECIAL PAN FRIED NOODLES	16.95
蝦球炒麵	SHRIMP CHOW MEIN / OR LOMEIN	16.95
干燒伊麵	PAN FRIED YEE MEIN	15.95
雜菜炒麵	ASSORTED VEGETABLE & BEAN CURD CHOW MEIN	15.95
鐵板招牌炒麵	HOUSE SPECIAL CHOW MEIN IN SIZZLING PLATER	17.95
海鮮炒麵	SEAFOOD CHOW MEIN./ OR LOMEIN	17.95

Dessert 甜 品

杏仁豆腐	ALMOND JELLO	6.95
荔枝	LY CHI	6.95
椰汁西米露	COCONUT TAPIOCA	6.95

★ Hot & Spicy